ERNESTO®

(DE) (AT) (CH)

Einleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme mit dem Produkt vertraut. Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Anleitung an einem sicheren Ort auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produktes an Dritte mit aus.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Produkt sollte nur als Schneidebrett verwendet werden. Jede andere Verwendung und jede Veränderung des Produkts ist verboten und kann zu Verletzungen und Schäden am Produkt führen. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch eine nicht bestimmungsgemäße Verwendung entstehen. Das Produkt ist nicht für den kommerziellen Gebrauch bestimmt.

Technische Daten

Produktabmessungen: ca. 52 cm x 22 cm

Pflege- und Anwendungshinweise

1. Bei sorgfältiger Pflege behält das Holz lange seine natürliche Schönheit.
2. Das Produkt kann durch extreme Temperaturschwankungen, Feuchtigkeit oder Trockenheit beschädigt werden.
3. Mit warmem Seifenwasser reinigen und sofort gründlich abtrocknen.
4. Nicht in Wasser tauchen oder einweichen.
5. Trocknen Sie das Produkt per Hand ab oder lassen Sie es aufrecht stehend an der Luft trocknen. Setzen Sie das Produkt keinen hohen Temperaturen aus, um den Trocknungsvorgang zu beschleunigen.
6. Nicht für Geschirrspüler geeignet.
7. An einem kühlen, dunklen und ausreichend belüfteten Ort aufbewahren.
8. Stellen Sie das Produkt nicht auf heiße Oberflächen (z. B. Herd, Ofen), da es sonst beschädigt werden kann.
9. Das Produkt ist nicht bruchfest. Die Funktion kann nach einem Fall beeinträchtigt sein.
10. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist.

Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können. Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Das Produkt inkl. Zubehör, die Anleitung und die Verpackungsmaterialien sind recyclebar und unterliegen einer erweiterten Herstellerverantwortung.
Entsorgen Sie diese getrennt, den abgebildeten Info-tri (Sortierinformation) folgend, für eine bessere Abfallbehandlung. Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.

Service

(DE) **Service Deutschland**
Tel.: 0800 5435 111
E-Mail: owim@lidl.de

(AT) **Service Österreich**
Tel.: 0800 292726
E-Mail: owim@lidl.at

(CH) **Service Schweiz**
Tel.: 0800 562153
E-Mail: owim@lidl.ch

(GB) (IE)

Introduction

We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time. In addition, please carefully refer to the operating instructions and the safety advice below. Only use the product as instructed and only for the indicated field of application. Keep these instructions in a safe place. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

Intended use

This product should only be used as a cutting board. Any other use and any product modification is prohibited and can lead to injuries and product damage. The manufacturer is not liable for any damages caused by any use other than for the intended purpose. The product is not intended for commercial use.

Technical data

Product dimensions: approx. 52 cm x 22 cm

Care and usage instructions

1. Caring for wood properly will help retain its natural beauty.
2. Extreme temperature variations, damp or dryness may damage the product.
3. Clean with warm soapy water, and dry thoroughly.
4. Do not dip or soak it in water.
5. Dry the product by hand or let it air-dry standing upright. Do not expose the product to high temperatures to speed up the drying process.
6. Not suitable for dishwashers.
7. Store in a cool, dry, well-ventilated place.
8. Do not place the product on hot surfaces (e.g. stove, oven), otherwise it may be damaged.
9. The product is not break proof. The function may be affected after a drop.
10. Do not use the product if damaged.

Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.
Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.

The product incl. accessories and packaging materials are recyclable and are subject to extended producer responsibility. Dispose them separately, following the illustrated Info-tri (sorting information), for better waste treatment.
The Triman logo is valid in France only.

Service

(GB) **Service Great Britain**
Tel.: 08000569216
E-Mail: owim@lidl.co.uk

(IE) **Service Ireland**
Tel.: 1800 200736
E-Mail: owim@lidl.ie

(FR) (BE)

Introduction

Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau produit. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Avant la première mise en service, vous devez vous familiariser avec toutes les fonctions du produit. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi ci-dessous et les consignes de sécurité. N'utilisez le produit que pour l'usage décrit et les domaines d'application cités. Conserver ces instructions dans un lieu sûr. Si vous donnez le produit à des tiers, remettez-leur également la totalité des documents.

Utilisation prévue

Ce produit ne doit être utilisé que comme planche à découper. Toute utilisation et toute modification du produit sont interdites et peuvent entraîner des blessures et des dommages au produit. Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés par une utilisation autre que celle prévue. Le produit n'est pas destiné à un usage commercial.

Caractéristiques techniques

Dimensions du produit : env. 52 cm x 22 cm

Consignes d'entretien et d'utilisation

1. Avec un bon entretien, le bois conserve longtemps sa beauté naturelle.
2. Le produit peut être endommagé par des variations extrêmes de température, l'humidité ou la sécheresse.
3. Nettoyer à l'eau chaude savonneuse et bien sécher tout de suite après.
4. Ne pas plonger ou tremper dans l'eau.
5. Séchez le produit à la main ou laissez-le sécher à l'air libre en le laissant à la verticale. N'exposez pas le produit à des températures élevées pour accélérer le processus de séchage.
6. Ne va pas au lave-vaisselle.
7. À ranger dans un endroit frais, sombre et suffisamment aéré.
8. Ne placez pas le produit sur des surfaces chaudes (par ex. table de cuisson, four) car cela pourrait l'endommager.
9. Le produit n'est pas incassable. Le fonctionnement peut être altéré après une chute.
10. N'utilisez pas le produit s'il est endommagé.

Mise au rebut

L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.
Votre mairie ou votre municipalité vous renseigneront sur les possibilités de mise au rebut des produits usagés.

Le produit ainsi que les accessoires et les matériaux d'emballage sont recyclables et relèvent de la responsabilité élargie du producteur.
Éliminez-les séparément, en suivant l'Info-tri illustrée, dans l'intérêt d'un meilleur traitement des déchets.
Le logo Triman n'est valable qu'en France.

Service après-vente

(FR) **Service après-vente France**
Tél.: 0800904879
E-Mail: owim@lidl.fr

(BE) **Service après-vente Belgique**
Tél.: 080071011
Tél.: 80023970 (Luxembourg)
E-Mail: owim@lidl.be

(NL) (BE)

Inleiding

Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe product. U hebt voor een hoogwaardig product gekozen. Maak u voor de eerste ingebruikname vertrouwd met het product. Lees hiervoor aandachtig de volgende gebruiksaanwijzing en de veiligheidsvoorschriften. Gebruik het product alleen zoals beschreven en voor de aangegeven toepassingsgebieden. Bewaar deze gebruiksaanwijzing op een veilige plek. Geef, wanneer u het product doorgeeft aan derden, ook alle documenten mee.

Beoogd gebruik

Dit product mag alleen worden gebruikt als snijplank. Elk ander gebruik dan hierboven vermeld of elke wijziging aan het product is verboden en kan leiden tot letsel en/of schade aan het product. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt door ander gebruik dan waarvoor het bestemd is of door verkeerd gebruik. Dit product is niet bestemd voor commercieel gebruik.

Technische gegevens

Productafmetingen: ong. 52 cm x 22 cm

Onderhouds- en gebruiksaanwijzingen

1. Bij zorgvuldig onderhoud behoudt het hout langdurig zijn natuurlijke schoonheid.
2. Het product kan beschadigd worden door extreme temperatuurwisselingen, vochtigheid of droogte.
3. Met een warm zeepsop schoonmaken en direct goed afdrogen.
4. Niet in water onderdompelen of erin laten weken.
5. Droog het product met de hand af of laat het rechtopstaand in de lucht drogen. Stel het product niet bloot aan hoge temperaturen om het droogproces te versnellen.
6. Niet geschikt voor gebruik in de vaatwasser.
7. Op een koele, droge en voldoende geventileerde plaats bewaren.
8. Zet het product niet op een heet oppervlak (bijv. een fornuis, oven) anders kan het beschadigd worden.
9. Het product is niet onbreekbaar. De werking kan na een val beïnvloed zijn.
10. Gebruik het product niet als het is beschadigd.

Afvoer

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.
Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.

Het product, waaronder het toebehoren, en de verpakkingsmaterialen kunnen worden gerecycled en zijn onderhevig aan een uitgebreide verantwoordelijkheid van de fabrikant.
Gooi ze apart weg, overeenkomstig de aangegeven Info-tri (informatie over afvalscheiding), voor een beter afvalbeheer.
Het Triman-logo geldt alleen voor Frankrijk.

Service

(NL) **Service Nederland**
Tel.: 08000225537
E-Mail: owim@lidl.nl

(BE) **Service België**
Tel.: 080071011
Tel.: 80023970 (Luxemburg)
E-Mail: owim@lidl.be

(PL)

Wstęp

Gratulujemy Państwu zakupu nowego produktu. Zdecydowali się Państwo na zakup produktu najwyższej jakości. Przed uruchomieniem urządzenia po raz pierwszy zapoznaj się z nim. W tym celu przeczytaj uważnie poniższą instrukcję obsługi oraz wskazówki dotyczące bezpieczeństwa. Produkt należy użytkować w sposób tu opisany i zgodnie z określonym zakresem zastosowania. Należy przechowywać tę instrukcję w bezpiecznym miejscu. Przekazując produkt innej osobie, należy również przekazać wszystkie dokumenty.

Przeznaczenie

Produkt ten powinien być używany wyłącznie jako deska do krojenia. Jakiekolwiek inne użycie i wszelkie modyfikacje produktu są zabronione i mogą prowadzić do urazów oraz spowodować uszkodzenie produktu. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane używaniem w sposób niezgodny z przeznaczeniem. Produkt nie jest przeznaczony do użytku komercyjnego.

Dane techniczne

Wymiary produktu: ok. 52 cm x 22 cm

Instrukcja konserwacji i stosowania

1. Dzięki starannej konserwacji drewno na długo zachowuje swoje naturalne piękno.
2. Produkt może ulec uszkodzeniu w wyniku działania ekstremalnych wahań temperatur, wilgoci i suchości.
3. Myć ciepłą wodą z mydłem i natychmiast dokładnie suszyć.
4. Nie zanurzać ani nie moczyć w wodzie.
5. Produkt osuszyć ręcznie lub pozostawić do wyschnięcia na powietrzu w pozycji pionowej. Nie narażać produktu na działanie wysokich temperatur, aby przyspieszyć proces schnięcia.
6. Nie nadaje się do zmywarek.
7. Przechowywać w chłodnym, ciemnym i odpowiednio wentylowanym miejscu.
8. Nie umieszczać produktu na gorących powierzchniach (np. kuchence, piekarniku), ponieważ może to spowodować jego uszkodzenie.
9. Produkt nie jest odporny na pękanie. Upadek produktu może negatywnie wpłynąć na jego działanie.
10. Nie używać produktu, jeśli jest uszkodzony.

Utylizacja

Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych.
Informacji na temat możliwości utylizacji wyeksploatowanego produktu udziela urząd gminy lub miasta.

Produkt, w tym akcesoriai materiały opakowaniowe, nadają się do recyklingu i podlegają rozszerzonej odpowiedzialności producenta.
Wyrzuć je osobno, zgodnie z ilustracją przedstawiającą informacje o sortowaniu, aby zapewnić lepszą utylizację odpadów.
Logo Triman jest ważne tylko dla Francji.

Serwis

(PL) **Serwis Polska**
Tel.: 008004911946
E-Mail: owim@lidl.pl

(CZ)

Úvod

Blahopřejeme Vám ke koupi nového výrobku. Rozhodli jste se pro kvalitní výrobek. Před prvním uvedením do provozu se seznamte s výrobkem. K tomu si pozorně přečtěte následující návod k obsluze a bezpečnostní pokyny. Používejte výrobek jen popsaným způsobem a pouze pro uvedené oblasti použití. Uschovejte si tento návod na bezpečném místě. Všechny podklady vydejte při předání výrobku i třetí osobě.

Zamýšlené použití

Tento výrobek by se měl používat pouze jako prkénko na krájení. Jakékoli jiné použití a jakákoli úprava výrobku je zakázána a může vést ke zranění anebo poškození výrobku. Výrobce neručí za škody způsobené jiným použitím než k určenému účelu. Tento výrobek není určen pro komerční použití.

Technické údaje

Rozměry výrobku: přibližně 52 cm x 22 cm

Pokyny pro péči a použití

1. Při svědomité péči si dřevo zachovává dlouho svou přirozenou krásu.
2. Výrobek může být poškozen extrémními výkyvy teploty, vlhkostí nebo suchostí.
3. Vyčistěte teplou mýdlovou vodou a ihned ji důkladně osušte.
4. Neponořujte do vody ani v ní nenamáčejte.
5. Prkénko na krájení osušte rukou nebo nechte uschnout na vzduchu ve svislé poloze. Nevystavujte výrobek vysokým teplotám, abyste urychlili proces schnutí.
6. Nevhodné do myčky nádobí.
7. Skladujte na chladném, tmavém a dostatečně větraném místě.
8. Nepokládejte výrobek na horké povrchy (např. sporák, trouba), protože by mohlo dojít k jeho poškození.

9. Výrobek není nerozbitný. Funkce může být po pádu narušena.
10. Výrobek nepoužívejte, pokud je poškozený.

Zlikvidování

Obal se skládá z ekologických materiálů, které můžete zlikvidovat prostřednictvím místních sběren recyklovatelných materiálů.
O možnostech likvidace vysloužilých zařízení se informujte u správy vaší obce nebo města.

Výrobek vč. příslušenství a obalové materiály jsou recyklovatelné a podléhají rozšířené odpovědnosti výrobce.
Likvidujte je odděleně podle ilustrovaných Info-tri (informace o třídění), abyste mohli lépe nakládat s odpady.
Logo Triman platí jen pro Francii.

Servis

CZ **Servis Česká republika**
Tel.: 800600632
E-Mail: owim@lidl.cz

SK

Úvod

Blahoželáme Vám ku kúpe Vášho nového výrobku. Kúpou ste sa rozhodli pre vysoko kvalitný produkt. Pred prvým uvedením do prevádzky sa oboznámte s výrobkom. Za týmto účelom si pozorne prečítajte nasledujúci návod na obsluhu a bezpečnostné pokyny. Výrobok používajte iba v súlade s popisom a v uvedených oblastiach používania. Tento návod uschovajte na bezpečnom mieste. Ak výrobok odovzdáte ďalšej osobe, priložte k nemu aj všetky podklady.

Určené použitie

Tento výrobok by sa mal používať iba ako doštička na krájanie. Akékoľvek iné použitie a akákoľvek úprava výrobku je zakázaná a môže viesť k zraneniu a/alebo poškodeniu výrobku. Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené iným použitím, než je určené. Výrobok nie je určený na komerčné použitie.

Technické údaje

Rozmery výrobku: približne 52 cm x 22 cm

Upozornenia k starostlivosti a používaniu

1. Pri správnej starostlivosti si drevo dlho zachová svoju prirodzenú krásu.
2. Extrémne výkyvy teplôt, vlhkosť alebo sucho môžu produkt poškodiť.
3. Čistite teplou mydlovou vodou a ihneď dôkladne osušte.
4. Neponárajte ani nenamáčajte do vody.
5. Produkt osušte v rukách alebo ho nechajte zvislo stáť, aby vyschol na vzduchu. Ak máte v úmysle urýchliť proces sušenia, produkt v žiadnom prípade nevystavujte vysokým teplotám.
6. Nevhodné do umývačky riadu.
7. Skladujte na chladnom, tmavom a dostatočne vetranom mieste.
8. Produkt neumiestňujte na horúce povrchy (napr. na sporák, rúru), pretože sa tým môže poškodiť.
9. Produkt nie je nerozbitný. Pád by mohol obmedziť jeho funkčnosť.
10. Produkt nepoužívajte, ak je poškodený.

Likvidácia

Obal pozostáva z ekologických materiálov, ktoré môžete odovzdať na miestnych recyklačných zberných miestach.
O možnostiach likvidácie opotrebovaného výrobku sa môžete informovať na Vašej obecnej alebo mestskej správe.

Výrobok vr. príslušenstva a obalové materiály sú recyklovateľné a podliehajú rozšírenej zodpovednosti výrobcu.
Pre lepšie spracovanie odpadu ich zlikvidujte oddelene podľa obrázkov Info-tri (informácie o triedení).
Triman-Logo platí iba pre Francúzsko.

Servis

SK **Servis Slovensko**
Tel.: 0800 008158
E-pošta: owim@lidl.sk

ES

Introducción

Enhorabuena por la adquisición de su nuevo producto. Ha elegido un producto de alta calidad. Familiarícese con el producto antes de la primera puesta en funcionamiento. Lea detenidamente el siguiente manual de instrucciones y las indicaciones de seguridad. Utilice el producto únicamente como se describe a continuación y para las aplicaciones indicadas. Guarde estas instrucciones en un lugar seguro. En caso de transferir el producto a terceros, entregue también todos los documentos correspondientes.

Uso previsto

Este producto solo debe usarse como tabla de cortar. Cualquier otro uso y cualquier modificación del producto están prohibidos y pueden provocar lesiones y daños en el producto. El fabricante no se hace responsable de los daños causados por un uso distinto al previsto. Este producto no está destinado a un uso comercial.

Datos técnicos

Dimensiones del producto: aprox. 52 cm x 22 cm

Indicaciones de cuidado y uso

1. Gracias a un cuidado minucioso, la madera conserva su belleza natural durante mucho tiempo.
2. El producto puede dañarse debido a oscilaciones bruscas de temperatura, humedad o sequedad.
3. Limpiar con agua jabonosa tibia y secar a fondo de inmediato.
4. No sumergir en agua ni poner en remojo.
5. Seque el producto a mano o deje que se seque al aire colocándolo en vertical. No exponga el producto a altas temperaturas para acelerar el proceso de secado.
6. No apto para el lavavajillas.
7. Guardar en un lugar refrigerado, oscuro y con una ventilación suficiente.
8. No coloque el producto sobre superficies calientes (p. ej., cocina, horno), ya que podría resultar dañado.
9. El producto no es resistente a la rotura. La función puede verse afectada si se cae.
10. No utilice el producto si está dañado.

Eliminación

El embalaje está compuesto por materiales no contaminantes que pueden ser desechados en el centro de reciclaje local.
Para obtener información sobre las posibilidades de desecho del producto al final de su vida útil, acuda a la administración de su comunidad o ciudad.

El producto, incluidos los accesorios, y el material de embalaje son reciclables y están sujetos a la responsabilidad extendida del fabricante.
Deséchelos por separado siguiendo la información ilustrada de recogida selectiva para un mejor tratamiento de los residuos.
El logotipo Triman se aplica solo para Francia.

Asistencia

ES **Asistencia en España**
Tel.: 900984948
E-Mail: owim@lidl.es

DK

Indledning

Hjerteligt tillykke med købet af deres nye produkt. Du har besluttet dig for et produkt af høj kvalitet. Gør Dem fortrolig med apparatet inden første ibrugtagning. Læs derfor den efterfølgende brugsvejledning og sikkerhedsanvisningerne omhyggeligt.
Brug kun produktet som beskrevet og kun til de angivne anvendelsesområder. Opbevar denne vejlledning på et sikkert sted. Hvis De giver produktet videre til andre, skal alle dokumenter følge med.

Anvendelsesformål

Dette produkt må kun bruges som et skærebræt. Al anden brug og alle produktændringer er forbudt, og det kan føre til personskader og produktskader. Producenten er ikke ansvarlig for nogen skader ved brug af produktet til andet end dets tilsigtede formål. Dette produkt er ikke beregnet til erhvervsmæssig brug.

Tekniske data

Produktmål: ca. 52 x 22 cm

Anvisninger for pleje og anvendelse

1. Ved omhyggelig pleje beholder træet sin naturlige skønhed i lang tid.
2. Produktet kan blive beskadiget af ekstreme temperatursvingninger, fugtighed eller tørke.
3. Rengør med varmt sæbevand og aftør grundigt med det samme.
4. Må ikke neddyppes i vand eller lægges i blød.
5. Tør produktet af i hånden, eller lad det lufttørre opretstående. Udsæt ikke produktet for høje temperaturer for at accelerere tørringen.
6. Ikke egnet til opvaskemaskine.
7. Skal opbevares på et køligt, mørkt og godt ventileret sted.
8. Anbring ikke produktet på varme overflader (fx komfur, ovn) da det herved kan blive skadet.
9. Produktet er ikke brudsikkert. Funktionen kan påvirkes af et fald.
10. Produktet må ikke tages i brug, hvis det er beskadiget.

Bortskaffelse

Indpakningen består af miljøvenlige materialer, som De kan bortskaffe over de lokale genbrugssteder.
De får oplyst muligheder til bortskaffelse af det udtjente produkt hos deres lokale myndigheder eller bystyre.

Produktet og tilbehøret og emballagematerialer kan genbruges og er underlagt udvidet producentansvar.
De skal bortskaffes separat. Følg de viste mærkater med sorteringsoplysninger, så de bortskaffes på en bedre måde.
Triman-logoet gælder kun for Frankrig.

Service

DK **Service Danmark**
Tel.: 80253972
E-Mail: owim@lidl.dk

IT

Introduzione

Congratulazioni per l'acquisto del vostro nuovo prodotto. Con esso avete optato per un prodotto di qualità. Familiarizzare con il prodotto prima di metterlo in funzione per la prima volta. A tale scopo, leggere attentamente le seguenti istruzioni d'uso e le avvertenze di sicurezza. Utilizzare il prodotto solo come descritto e per i campi di applicazione indicati. Conservare queste istruzioni in un luogo sicuro. Consegnare tutta la documentazione in caso di cessione del prodotto a terzi.

Destinazione d'uso

Questo prodotto deve essere usato solo come tagliere. Qualsiasi altro utilizzo ed eventuali modifiche al prodotto sono vietati e possono causare lesioni personali e danni al prodotto. Il costruttore declina ogni responsabilità per danni causati da un uso diverso da quello a cui è destinato. Il prodotto non è destinato all'uso commerciale.

Specifiche tecniche

Dimensioni del prodotto: circa 52 cm x 22 cm

Istruzioni per la cura e l'applicazione

1. Con una cura attenta, il legno mantiene la sua naturale bellezza per molto tempo.
2. Il prodotto può essere danneggiato da oscillazioni estreme di temperatura, umidità o secchezza.
3. Pulire con acqua tiepida e sapone e asciugare bene immediatamente.
4. Non immergere in acqua o lasciare in ammollo.
5. Asciugare il prodotto a mano o lasciarlo asciugare all'aria in posizione verticale. Non esporre il prodotto ad alte temperature per accelerare l'asciugatura.
6. Non lavabile in lavastoviglie.
7. Conservare in un luogo fresco, buio e sufficientemente ventilato.
8. Non posizionare il prodotto su superfici calde (ad es. stufa, forno) in quanto ciò potrebbe danneggiarlo.
9. Il prodotto non è infrangibile. Dopo una caduta, la funzionalità può essere compromessa.
10. Non utilizzare il prodotto se danneggiato.

Smaltimento

L'imballaggio è composto da materiali ecologici che possono essere smaltiti presso i siti di raccolta locali per il riciclo.
E' possibile informarsi circa le possibilità di smaltimento del prodotto usato presso l'amministrazione comunale o cittadina.

Il prodotto , i suoi accessori e i materiali di imballaggio sono riciclabili e soggetti alla responsabilità estesa del produttore.
Per un migliore trattamento dei rifiuti, smaltirli separatamente seguendo i diversi simboli della raccolta differenziata.
Il logo Triman è valido solamente per la Francia.

Assistenza

IT **Assistenza Italia**
Tel.: 800790789
E-Mail: owim@lidl.it

HU

Bevezető

Gratulálunk új termékének vásárlása alkalmából. Ezzel egy magas minőségű termék mellett döntött. Az első üzembevétel előtt ismerkedjen meg a készülékkel. Ehhez figyelmesen olvassa el a következő Használati utasítást és a biztonsági tudnivalókat. A terméket csak a leírtak szerint és a megadott felhasználási területeken alkalmazza. Őrizze meg ezt az útmutatót egy biztos helyen. A termék harmadik félnek történő továbbadása esetén mellékelje a termék a teljes dokumentációját is.

Rendeltetésszerű használat

A terméket csak vágódeszkaként használja. Az ettől eltérő használat vagy a termék bármilyen módosítása tilos, és sérülésekhez és a termék megrongálódására vezethet. A gyártó nem vállal felelősséget a nem rendeltetésszerű használat által okozott károkért. Ez a termék nem kereskedelmi használatra készült.

Műszaki adatok

A termék méretei: kb. 52 cm x 22 cm

Ápolási és használati utasítások

1. Gondos ápolás mellett a fa hosszú ideig megőrzi természetes szépségét.
2. A termék szélsőséges hőmérsékleti ingadozások, nedvesség és szárazság következtében károsodhat.
3. Meleg, mosogatószeres vízzel tisztítsa meg, és rögtön azután alaposan törölje szárazra.
4. Ne merítse vízbe és ne áztassa be.
5. Törölje a terméket kézzel szárazra vagy hagyja felállítva a levegőn megszáradni. A szárítás meggyorsítása érdekében a terméket ne tegye ki magas hőmérsékleteknek.
6. Mosogatógépben nem mosható.
7. Tárolja hűvös, sötét, elegendő szellőzésű helyen.
8. Ne tegye a terméket forró felületekre (pl. tűzhely, kályha), mert megsérülhet.
9. A termék nem törésálló. Leesés esetén a funkciója károsodhat.
10. Ne használja a terméket, ha az sérült.

Mentesítés

A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító helyeken adhat le ártalmatlanítás céljából.
A kiszolgált termék megsemmisítési lehetőségeiről lakóhelye illetékes önkormányzatánál tájékozódhat.

A termék, beleértve a tartozékokat és a csomagolóanyagokat is, újrahasznosítható, és a gyártó kiterjesztett felelőssége alá tartozik.
A jobb hulladékkezelés érdekében az ábrán látható információk (szortírozási információk) alapján külön ártalmatlanítsa őket.
A Triman-logó csak Franciaországra vonatkozik.

Szerviz

HU **Szerviz Magyarország**
Tel.: 0680021536
E-mail: owim@lidl.hu

PDF ONLINE
www.lidl-service.com

IAN 444636_2307
OWIM GmbH & Co. KG
Stiftsbergstraße 1
74167 Neckarsulm
GERMANY

Model-No.: HG01725A
Version: 01/2024